



## بناغلی صدیق کاوون توفانی

بناغلی صدیق کاوون توفانی زموږ د هیواد په ادبي، فرهنگي او سیاسي ډگر کې یو پیاوړې، وتلې او پیژندل شوی شاعر، ادبي، فرهنگي او سیاسي شخصیت دی. دی د پښتو او دري ژبو د هغونو بنسټګرو، مخکښو او نامتو لیکوالانو او شاعرانو څخه دی، چې دده په آثارو او شعرونو کې ډیر لوړ علمي

مفاهيم، انساني، اجتماعي، ملي او ادبي تصورات او افکار  
په ډيره خوږه، سليسه، ساده او روانه ژبه بيان شوي دي. ده  
په شعرونو کې هنري بنکلا، خيالونه، سمبولونه، تصويرونه  
او انځورونه، تشبیهات، کنایات، پاک او سپیڅلي  
احساسات، جذبات او عواطف په ډیر رنگین او ظریفانه  
شکل ترسیم شوي دي.



د بناغلي صديق کاوون توفاني  
خوندور او په زړه پورې شعرونه

## تنده



شاعر: صديق كاوون توفاني  
ترتيب كوونكي: عبدالقادر مسعود

ساقی ډکه پیاله راکړه، زولنو ته مې زړه کيږي  
یاغي شوو هو سونو لیونو ته مې زړه کيږي  
د خندا فرصت مې نشته، عقلمه راته تم کيږه  
یو څو غټو غټو اوښکو پښتنو ته مې زړه کيږي  
په سرو سرو خبرو ماته نه شوه زما تنده  
په سکروټو مې خړوب کړه، سرو لمبو ته مې زړه کيږي  
مروړ امید مې گرځي، د زخمي ذهن کوڅو کې  
د مغرورې مینې یاده، ستا راتلو ته مې زړه کيږي  
د آشنا د نظر اوره! راشه یو ځل مې ایرې کړه  
وچ لرگی د شنه ځنگله یم، سوزیدو ته مې زړه کيږي  
وارنا-بلغاریا (۱۱/۸/۱۳۲۳)

## غوټی



شاعر: صديق كاوون توفاني  
ترتيب كوونكي: عبدالقادر مسعود

د سترگو له ډنډونو نه مې وینې تویومه  
د یار په قدمونو باندې شمې بلومه  
تن بیا ذهن ته راغله، مروړه خاطره مې  
د اوښکو د الماسو په چینه یې لمبومه  
ساقی راته د گلو په بښنه کې باده راکړه  
ویل یې چې گناه دې، په شرابو پاکومه  
په ستړي پسرلي کې چې د یار د زلفو زین شي  
چمن په چمن گرځمه، گلونه لټومه  
د سره تکل آرزو مې په سرو وینو کې موسکې شوه  
ویل یې دا غوټی به، پسرلي ته رسومه  
کابل (۲۰/۷/۱۳۲۲)

## دزره غاتول



شاعر: صديق كاوون توفاني  
ترتيب كوونكي: عبد القادر مسعود

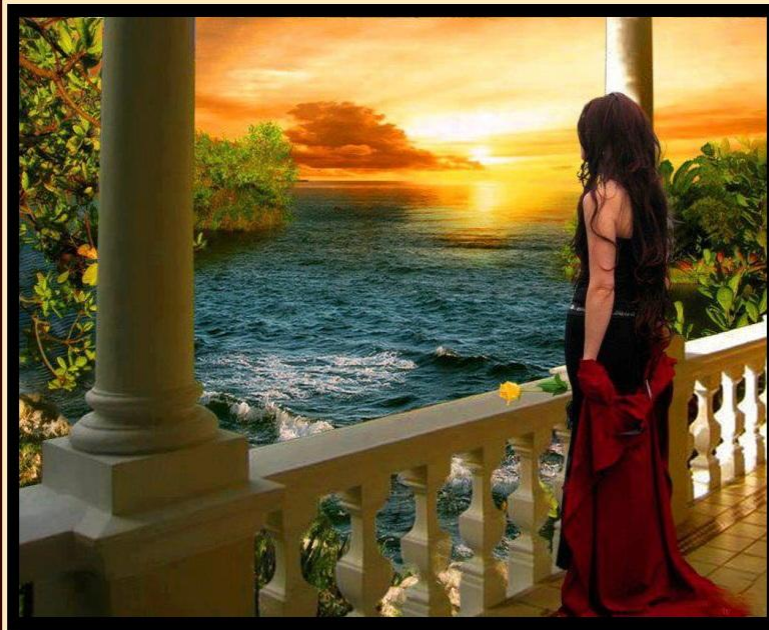
نن دي جانانه د خوږو كتلو تاب نه لرم  
د مستو سترگو اشارو ته دي خواب نه لرم  
مادي د سترگو په "ياسين" باندي ايمان راوړي  
څوك راته وايي چې كافر يمه كتاب نه لرم  
ماد خوږې گناه موجونو ته خان وغور خاوه  
نور له گدا آسمانه تمه د ثواب نه لرم  
ستاد تو دي غېږې حرم ته مې پناه راوړي  
تمامه شپه در سره پايمه شتاب نه لرم  
يوازي تاته مې مغروره ككړي تپتيري  
ستاله خوږې مينې نه پرته انتخاب نه لرم  
دزره غاتول مې درته راوړ، ياره ويې منه  
دوچو شاپو لارو يمه، گلاب نه لرم  
ماد څپويه و زرو نو كي وطن كړي دي  
چلي نه نه دارېرم، وېره له سېلاب نه لرم

## سور اختر



شاعر: صديق كاوون توفاني  
ترتيب كوونكي: عبد القادر مسعود

بنكلبه ساقي راشه چې جامونه سره پورته كړو  
ورځې د اختر دي چې غمونه سره پورته كړو  
راشه چې نظر مې ستاد سترگو سين كې ووينځم  
راشه چې د عمر آرمانونه سره پورته كړو  
راشه چې دا سري جامې په ميو كې رنگيني كړو  
راشه د كنهول پر خاي خمونه سره پورته كړو  
راشه چې د خم په زړه كې وينې په مستيو دي  
بيا په ميكدې كې خمارونه سره پورته كړو  
مينه هو سپري قرياتي د مينانو ته  
دلې د مستانو كې سرونه سره پورته كړو  
يه ساقي راځه چې په سكرتو تنده ماته كړو  
زرونه پرې خوږ كړو، سره اورونه سره پورته كړو  
سور اختر څليږي، د گلونو هره پاڼه كې  
ووره شبنمه! چې گلونه سره پورته كړو  
كابل (۱۳۲۳/۲/۱۳)



## د مینې آرماني

زه د مینې آرماني یم، وصلتونه راته راکه  
د تودې غیږې حرم کې، شنه خوبونه راته راکه  
ما د زهد په زندان کې، د ځوانۍ عمر ايرې کړ  
دا تقو اړاځنې واخله، گناهونه راته راکه  
ستا دمست بنایست له زوره، د حیا غرونه چپه شول

دا شرقي حجب ايري که، هوسونه راته راکه  
يخ وهلی تن مې تود که، د سرو شونډو په سکرو تپو  
ټول غمونه مې لوگی که، سره اورونه راته راکه  
بت شکن غرور مې گوره، ستا بنايست ته په سجده شو  
عبادت ته مې لږ حیر شه، ثوابونه راته راکه  
پرې چې ووينځم نظر مې، ستا دسترگو سمندر کې  
خړو خاورو نه مې جگ که منزلونه راته راکه  
په حسینه ساقي راشه، چې جامونه سره جگ کړو  
له توبو مې توبه وکړه، نور هوډونه راته راکه  
په جامونو نه ماتیرې، دازما دوزخي تنده  
زه د ټول عمر خماریم، دريابونه راته راکه  
چا ته ونيسم په لاس کې، د زخمي زړه د آرمان گل  
په د سوي باغ ملياره، بهارونه راته راکه

دا کوچنی زړگی مې گوره، چې د لویو غمو کور شو

عشقه ته راسره یار شه طاقتونه راته راکه

مسکو (۲۳/دلو/۱۳۲۲)

شاعر: صدیق کاوون توفاني

ترتیب کوونکی: عبدالقادر مسعود



# هېر

كلونه وشول چې دې نه وينمه  
غزل د سترگو دې لوستلای نه شم  
نور مې دا سترې سرگردانه نظر  
- دا داغزنو اوږدو لارود سفر لاروی -  
ستا د خوږو سترگو چينو كې لمبولای نه شم.

\*\*\*\*

نور مې دسترگو د گودر په غاړه  
ستا د پنبو پلونه هم نه بنكاري  
نور مې دشونډو د بيديا په خنډو  
- په دې شكلكنو بې بهاره تالو -  
ستا د بوسې كلونه هم نه بنكاري





نور دې د خيال په اسمان نه ځلېږم  
نور مې د خوب کلي ته هم نه راځي  
داسې ښکاريزې چې هېر کړې دې يم  
د گلورينو خاطر و له باغه ،  
د وچ لرگي په شانې ليرې غورزولای دې يم .



زما او ستا هغه اورينه مينه  
چې ځلېدله ، بلبده مدام  
هغه د تورو ماښامونو د يوه  
- لکه د شپو په زړه کې بله شمه -  
چې سوزيدله ، خنديدله مدام  
اوس په کې اور نه شته ، سپرغی نه لري

اوس له رڼا ډکه ځولۍ نه لري.



خولا تر اوسه مې د زړه په قاب کې

يو ازې ستا د مخ تصوير پاتې دی

يو ازې ته مې يې د ذهن په ډولۍ کې ناسته.

يو ازې ته مې لکه وينه په رڼو کې جاري.

(المان (نومبر-۲۰۰۰

شاعر: صديق کاوون توفاني

ترتیب کوونکی: عبدالقادر مسعود





## دمینې ترون

بیا مې جانانه، د زخمي زړگي په سوې للمه  
ستاد خوږو، خوږو یادونو باران ووریده  
بیا مې د مړاوو خاطر و په ژیدلي چمن  
د پسرلي د سرو گلونو باران ووریده.



کلو نه وشول چې له تانه جلا شوی یمه  
کلو نه وشول چې په تامې سترگې نه خوږېږي  
کلو نه وشول چې دنیا لکه زندان ده راته  
کلو نه وشول چې د سا وزر مې نه غوږېږي.



اوس مې یادېږي هغه تللې تېرې شېبې  
هغه د گلو غوندې ښکلي او رنگین وختونه  
هغه دمینې د رڼا په میوو مستې ورځې  
هغه ساده، هغه سپېڅلي نازین وختونه.



چې مې له تاسره تړون پکې دمینې وکه  
چې ستا په غېږه کې مې ځان او جهان وپېژانده

ته مې كعبه شوي درته زه په لمانځه ودرېدم  
ستا په لمنه كې مې هوډ او ايمان وپېژانده.



ما ويل زه به دې جانانه جنتي بنايست ته  
د سرو غوتيو غوندي بنكلي سور غزل وليكم  
ما ويل زه به دې د تور ټيكرې په تورو خنډو  
د لمر په اوښكو حماسه د سره تكل وليكم.



ما ويل زه به ستا د زلفو په حسينو شپو كې  
د ابدې مينې ځلانده ستوري وځلوم  
ما ويل زه به ستا دمخ هغه سپېڅلي سهار  
د پسرلي د شني وړمې په عطرو ولمبوم.



ماويل زه به د تيارو اوږده، اوږده لاسونه

ستا په زرینو، پرتمینو زلفو و ترمه

ماويل زه به د بدرنگې شپې ناولی کجیر

د سپینې ورځې د رڼا په غشو وولمه.

\*\*\*\*

خود تيارو د خدای، بدرنگه اراده بله وه

ستا برخه لیک یې د بادونو په وزر و تاره

ستا په تندي یې آیتونه د لمبو و لیکل

ستا په ټیکري یې د سرو وینو سمندر و تاره.

\*\*\*\*

ما مرغلي ستا له سترگو نه راټولې نه کړې

ما دې په زلفو د آرمان گلونه، و نه ټومبل

د ماتمونو تورو شپو ته دې خراغ نه شومه

د زړه داغلي پرهارونه مې دې ونه گنډل.



چې ستا د زړه په ښار لښکري د ماتم وختې  
ما يې يوازې په سرو سترگو تماشا کوله  
ستا په دردونو او په خپلې بې وسۍ مې ژړل  
ته سوزيدې ما درته هيله د بقا کوله.



خدايزده چې په زوريدلي زړه به خه تېرېږي  
ښايي چې تاته به بې هوډه، بې وفا ښکارمه  
ته به مې وړد خپلې مينې د پرتم نه گنې  
تاته به مات ښکارمه تاته به رسوا ښکارمه.



مات خو به يم، خو جانانه بې وفانه يم

د تومتونو زنجیرونه په پنبو گرځوم  
له تانه لیرې، په پردیو نا آشنا کوڅو کې  
د مجبورۍ د ژوندون پېټې په اوږو گرځوم.

\*\*\*\*

خوستا د سترگو په زیارت باندي قسم کومه  
یوه شپه دې هم له یاده جلا شوی نه یم  
د شنه باور په کرونده مې لا هوډونه شنه دي  
د سرو غاتولو په ترون باندي ختلی نه یم.

\*\*\*\*

دیاد په دښته کې مې څرې ستا د مینې هوسی  
د خوب باغچه مې ستا د حسن په گلونو پته  
د ذهن دره مې یوازې ستا نامه پوښلې  
د زړه ماڼۍ مې ستا په ښکلو تصویرونو پته.



\*\*\*\*

(آلمان) جنوري - ۲۰۰۱

شاعر: صديق كاوون توفاني

ترتيب كوونكي: عبدالقادر مسعود

\*\*\*\*\*



راشه پسرليه

راشه پسرليه ، دغوټيو له باران سره  
سپل درنگ او بوى سره دمشكو له كاروان سره  
راشه دغوټى له سترگو پريمينځه رانجه د خوب  
راشه د زخمي زخمي غاټولو له درمان سره  
راشه چې جراوشى په غميو ، ننتېځلى ، باغ  
راشه پسرليه ، دگلونو له توفان سره  
راشه چې دونو په بناخونو پانې وناڅي  
باد ترانې ووايې ، دغرو ممانې وناڅي .

\*\*\*\*

ژمى دى خفه نه شې دگلودغونچو په ځاى  
مونږ درته په لاره زخمي زړونه غورولې دي  
خبر كه وچكالي ده نه شبنم شته نه باران اوري  
ستا دراتلو لارې مو په اوبنكو ، پريمينځلي دي

اور مو په سرو پي، خو ډيوې مو لگولي دي

زړه د ترورميو کې مو ستوري حلولي دي

زموږ کلي ته لمر راوله! راشه پسرليه

بیرته يې پخلا که، د عمرو مرور راوله.

\*\*\*\*

راشه چې باغونه مو ساړه ژمي وهلي دي

راشه چې گلونه دخزان سيلۍ زپلي دي

راشه چې دبوټو په رگونو کې سا وچه ده

راشه چې غوټيو په سرووينو کې لمبلي دي

دبنتې سوزيدلي، چمنونه رژيدلي دي

کرنېې د قسمت يې په لمبو راته ليکلي دي

بس دی د اورونو، د سوځونو کتاب واره

بس دی پسرليه، د غمونو کتاب واره.



خه دى بهار خه دى، چې رها دمستى نه لري  
سا دمستى نه لري، صهبا دمستى نه لري  
شور دميني نه لري، سور اور دميني نه لري  
خا خكو دشبنمو كي خلا دمستى نه لري  
خه دى بهار خه دى چې موسكا دغوټى ور ببي  
خه دى بهار خه دى چې خدا دمسنى نه لري  
خه دى بهار خه دى چې ويدي نغمي نه پاڅوي  
تاندي غوټى وينبي نه كړي، شني ورمي نه پاڅوي.



راشه پسرليه، چې دلمر گلونه و خاندي  
توره شپه سبا شي، د سحر گلونه و خاندي  
باغ په خدا سر شي، لراو بر گلونه و خاندي

راغ غونچې ، غونچې شي پيغامبر گلونه و خاندي

بيا د پيغلو نجونو په ټټر گلونه و خاندي

غر په گلو پټ شي په کمر گلونه و خاندي

بل شي په سپرو د بنتو ، د گلو خراغونه بيا

پورته شي ، رپانده د غاټولو بېرغونه بيا.

\*\*\*\*

راشه په سپرو د بنتو کې سا د ژوندون و کره

راشه په سرو زرونو کې اور د جنون و کره

راشه بيا روښانه که دمینی د مزلونو لار

راشه د لیلی زړه کې وفا د مجنون و کره

راشه ترې تالی دورمې په میو مستې که

راشه د ما بنام په د بنته ، سپین سبا وون و کره

راشه پسرلیه ، باغ ته ناوې د گل راوله

ساندې ترانې که ، وزماتې بلبل راوله .



ترکې د بگرام درنه جامونه د سوما غواړي  
غواړي ، نڅا شور غواړي ، شرر غواړي ، نغمې غواړي  
پیغلې د بخدي درنه دردونوته دوا غواړي  
بیا په نو بهار کې د بهار مسته خدا غواړي  
پریرده له قفسه ، بیا یسته بلبلې والوزي  
دا زخمې غوتې له تانه شونډې د موسکا غواړي  
زیب یې د پیکو شه ، گلاب د گریوانه یې شه  
سوز یې د سندرو شه ، رباب د زنگانه یې شه .



بیا به دا خزان ، خزان وختونه بهارونه شي  
بیا به دا شدل ، شدل ډاگونه چمنونه شي

بیا به دا اغزي، اغزي باغونه سره گلونه شي  
بیا به په رنگینو گلو، ښکلي وربلونه شي  
بیا به غم وهلي ماښامونه، سهارونه شي  
بیا به د سپین غره غاړې ته ستوري املونه شي  
بیا به د کابل لمنه ډکه په گلونه شي  
بیا به د (بابا) پگړۍ جړاوه په لعلونو شي.

\*\*\*\*

تا که پسرلیه، د گلونو گیدی راوړلې  
تا که د وږمې په وزر تاندې غوتی راوړلې  
تا که درنا ناوې له تورو شپو راوايسته  
تا که د باران د رڼو خاڅکو ډولۍ راوړلې  
تا که په خاموشو ماښامونو کې شور وکړه  
تا که زخمي زړونو ته د مینې پتمۍ راوړلې

ته به ابدی شی ، ته به پاتی شی په زړونو کې  
ته به د ژوند سا شی ، په ډاګونو ، په باغونو کې .

آلمان ، ۲۰/۱۹۹۹/۲

شاعر: صدیق کاوون طوفانی

ترتیب کوونکی: عبدالقادر مسعود

